



LEGEND BRANDS

Guía del usuario de Dri-Eaz Sync

Table of contents

1. Bienvenido	3
1.1 Equipos compatibles	3
1.2 Qué necesita	3
1.3 Las guías	3
2. Buscar dispositivos cercanos	4
2.1 Buscar dispositivos	4
2.2 Volver a buscar	5
2.3 Si no se encuentra nada	5
3. Actualizar el firmware	8
3.1 Actualizar un dispositivo	8
3.2 Actualizar varios dispositivos a la vez	8
3.3 Qué ocurre durante una actualización	9
3.4 Si una actualización falla	10
3.5 Actualizaciones del módulo Wi-Fi	11
4. Configurar el Wi-Fi	12
4.1 Ingresar las credenciales de la red	12
4.2 Reglas de entrada	14
4.3 Varios dispositivos a la vez	15
4.4 Si el dispositivo no se conecta	15
5. Entender el estado del dispositivo	17
5.1 Leer una tarjeta de dispositivo	17
5.2 Mensajes de estado	18
5.3 Las dos secciones	19
5.4 Selección	20
6. Preguntas frecuentes	21
6.1 Actualizaciones	21
6.2 Configuración del Wi-Fi	23
6.3 Buscar dispositivos	24
6.4 General	25

1. Bienvenido

Dri-Eaz Sync mantiene actualizado el firmware de sus equipos Dri-Eaz desde el teléfono, por Bluetooth. La aplicación encuentra los dispositivos cercanos, muestra cuáles tienen una actualización disponible y la instala por usted.

1.1 Equipos compatibles

PLATAFORMA	MODELOS
Command Hub Dehumidifiers	LGR 2800i, LGR 3500i, LGR 7000XLi, REVOLUTION, CMC 200, PHD200, LGR145 XL, SYCLONE XL, LGR 6000Li, LGR 6500XLi, G18, DRIZAIR 1800, DRIZAIR 2200
Wrap Series Dehumidifiers	DRIZAIR 1400, LGR 5000Li, DRIZAIR 130P
HEPA Air Scrubbers	HEPA700, AP 700

1.2 Qué necesita

- Un teléfono con Bluetooth activado y conexión a Internet.
- Su dispositivo Dri-Eaz encendido y dentro del alcance Bluetooth del teléfono.

1.3 Las guías

- **Buscar dispositivos cercanos** (p. 4) — busque sus equipos y abra la lista de dispositivos.
- **Actualizar el firmware** (p. 8) — instale actualizaciones en un dispositivo o en varios a la vez.
- **Configurar el Wi-Fi** (p. 12) — ingrese las credenciales de red cuando una actualización del módulo Wi-Fi las necesite.
- **Entender el estado del dispositivo** (p. 17) — interprete las tarjetas de dispositivo y los mensajes de estado.
- **Preguntas frecuentes** (p. 21) — respuestas rápidas sobre fallos, Wi-Fi, permisos e idiomas.

USE LA GUÍA DE SU VERSIÓN DE LA APLICACIÓN

Estas guías siguen las versiones de la aplicación. Use el selector de versión del encabezado para elegir la guía que corresponde a la versión instalada en su teléfono.

2. Buscar dispositivos cercanos

ANTES DE EMPEZAR

Encienda el dispositivo Dri-Eaz que quiere revisar y manténgalo cerca del teléfono, y compruebe que el Bluetooth del teléfono esté activado. ¿No está seguro de que su equipo sea compatible? Consulte la [tabla de equipos compatibles](#) (p. 3).

2.1 Buscar dispositivos

1 Abra Dri-Eaz Sync.

La aplicación muestra brevemente «Preparando todo...» y luego aparece la pantalla de inicio: «Toque el botón para buscar dispositivos cercanos.»

Al abrir una versión de la aplicación por primera vez, aparecen consejos que señalan los controles principales. Toque en cualquier lugar para avanzar o use el botón × para omitirlos.

TOQUE PERMITIR EN EL AVISO DE PERMISOS

Antes de la primera búsqueda, la aplicación explica por qué necesita Bluetooth y luego el teléfono solicita los permisos necesarios. Android también solicita acceso a la ubicación para buscar dispositivos cercanos. Toque **Permitir**: sin ese permiso la aplicación no puede encontrar equipos.



2 Toque el botón azul redondo con el símbolo de Bluetooth.

La aplicación busca durante unos segundos y pasa a la lista **Dispositivos cercanos**.

3 Lea el resultado.

El encabezado cuenta lo encontrado — por ejemplo «2 dispositivos detectados» — en dos grupos:

- **Actualización disponible** — dispositivos con una actualización de firmware lista para instalar.
- **Otros dispositivos** — dispositivos que ya están al día. Toque el título de la sección para expandirla.

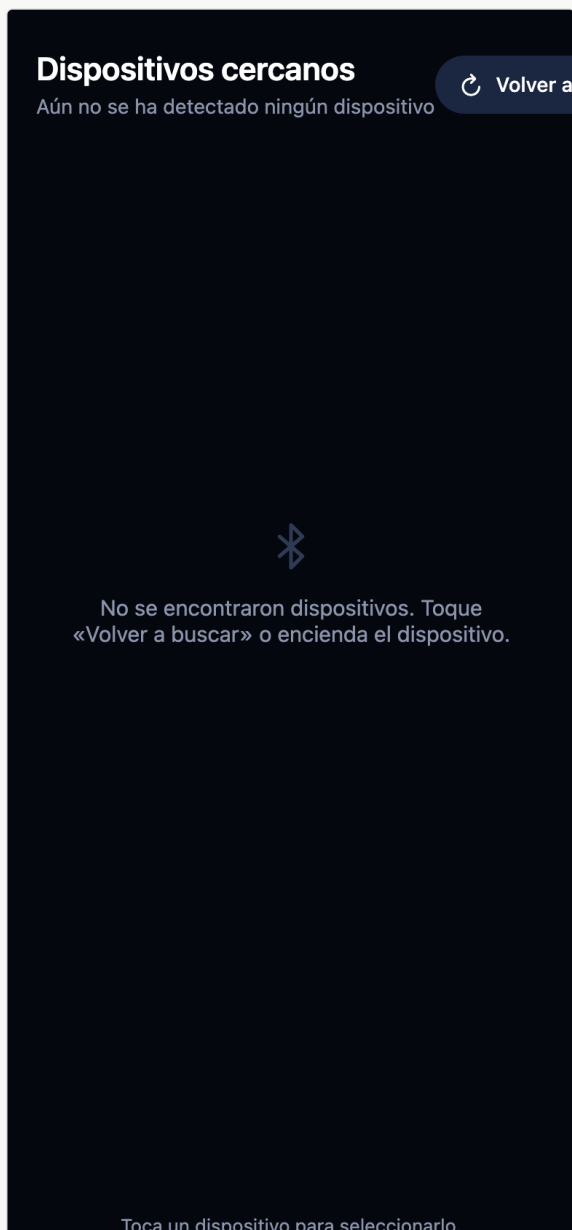


2.2 Volver a buscar

Toque **Volver a buscar** en la esquina superior derecha de la lista para buscar de nuevo — por ejemplo, después de encender otro dispositivo.

2.3 Si no se encuentra nada

Cuando la lista queda vacía, compruebe que el dispositivo esté encendido y cerca del teléfono, y toque **Volver a buscar**:



«No se encontraron dispositivos. Toque «Volver a buscar» o encienda el dispositivo.»

Si la búsqueda no encuentra nada en absoluto, la aplicación informa «No se encontraron dispositivos. Asegúrese de que estén encendidos y emitiendo señal, e inténtelo de nuevo.»

Si el permiso se denegó antes, la aplicación se lo indica — «La aplicación no tiene permiso para usar el Bluetooth. Permita el acceso al Bluetooth en la configuración del teléfono e inténtelo de nuevo.» — y ofrece **Abrir la configuración**. Para reactivarlo a mano:

- En iPhone: **Ajustes** → **Dri-Eaz Sync** → active **Bluetooth**.
- En Android: **Ajustes** → **Aplicaciones** → **Dri-Eaz Sync** → **Permisos**, y permita **Dispositivos cercanos** (y **Ubicación** en versiones antiguas de Android).

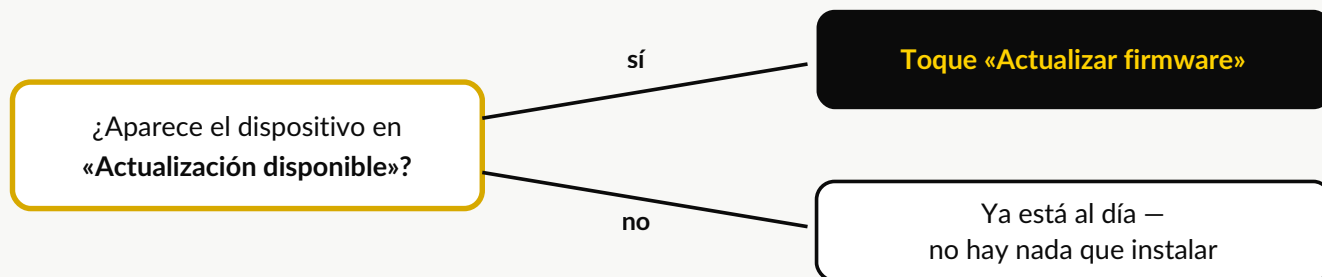
Cuando el Bluetooth está desactivado, la pantalla de inicio se lo indica antes de buscar. En iPhone, actívalo desde el Centro de control o **Ajustes** → **Bluetooth** y vuelva a intentarlo. Cuando está disponible, el diálogo ofrece **Abrir la configuración**:



«Active el Bluetooth para comenzar a buscar.»

3. Actualizar el firmware

Los dispositivos de la sección **Actualización disponible** tienen una actualización de firmware lista para instalar. Puede actualizar un dispositivo, una selección o todos a la vez.



3.1 Actualizar un dispositivo

1 Busque la tarjeta del dispositivo en la sección **Actualización disponible**.

2 Toque «Actualizar firmware» en la tarjeta.

La flecha pequeña junto al botón abre un menú con **Actualizar firmware principal** y **Actualizar módulo Wi-Fi**, por si quiere ejecutar solo uno de los dos. La opción del módulo Wi-Fi aparece atenuada cuando esa actualización no está disponible en su instalación.

3 Permanezca cerca del dispositivo mientras la tarjeta avanza sola por los pasos — vea **qué ocurre durante una actualización** (p. 9).

3.2 Actualizar varios dispositivos a la vez

1 Elija qué actualizar.

- Todo: toque **Actualizar todos los dispositivos** al pie de la lista.
- Una selección: toque primero los dispositivos — aparece una marca de verificación en cada uno y el pie de la lista lo confirma, por ejemplo «2 dispositivos seleccionados» — y luego toque **Actualizar seleccionados**.

2 Deje avanzar la cola.

Los dispositivos que esperan su turno muestran «Actualización en cola». Tocar de nuevo una tarjeta seleccionada la deselecciona.

3.3 Qué ocurre durante una actualización

1 La aplicación se conecta. El estado de la tarjeta muestra «Conectando...» y después «Conectado».

2 El firmware se transfiere. El estado cambia a «Actualizando firmware...» y una barra de progreso se llena.



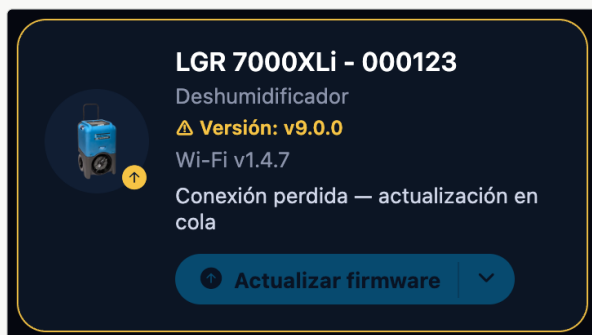
3 El dispositivo se reinicia para aplicar la actualización. El borde de la tarjeta parpadea en ámbar mientras la aplicación se reconecta — es normal. Mantenga el dispositivo encendido y el teléfono cerca.

- 4 La aplicación verifica la nueva versión. Si todo va bien, la tarjeta muestra un contorno verde e informa «Actualizado correctamente», y luego pasa a **Otros dispositivos**.



MANTENGA TODO ENCENDIDO Y CERCA

No apague el dispositivo ni salga del alcance Bluetooth durante una actualización. Si la conexión se pierde, la tarjeta lo indica y la aplicación intenta reconectarse y continuar:



«Conexión perdida — actualización en cola»

3.4 Si una actualización falla

La tarjeta se muestra en rojo y explica lo ocurrido:



«Falló la actualización del firmware del deshumidificador. Inténtelo de nuevo.»

- Acérquese al dispositivo y toque **Actualizar firmware** otra vez.
- Si el dispositivo no responde, apáguelo y vuelva a encenderlo; luego toque **Volver a buscar** y reintente.

3.5 Actualizaciones del módulo Wi-Fi

Algunas actualizaciones renuevan el módulo Wi-Fi del dispositivo. Esa actualización se realiza a través de su red Wi-Fi, así que la aplicación abre primero la ventana **Configuración del Wi-Fi** para confirmar la red — vea **Configurar el Wi-Fi** (p. 12).

La tarjeta muestra entonces las etapas una a una: «Configurando el Wi-Fi», «Enviando los datos», «Iniciando la actualización», «Finalizando la actualización», «Verificando la versión».

4. Configurar el Wi-Fi

Una actualización del módulo Wi-Fi utiliza su red Wi-Fi. La ventana **Configuración del Wi-Fi** lo guía para elegir una red, ingresar la contraseña y confirmar la conexión.

4.1 Ingresar las credenciales de la red

1 Elija una red.

En el teléfono, **Elija una red** muestra las redes detectadas por uno de los dispositivos seleccionados. Use **Filtrar redes** para reducir la lista o **Buscar de nuevo** para actualizarla. La ventana indica qué dispositivo realizó la búsqueda; otros dispositivos seleccionados pueden ver redes distintas.

Seleccione una red y toque **Siguiente**. El tipo de seguridad se obtiene de la búsqueda. Para una red oculta o para ingresar los datos a mano, toque **Escribir la red manualmente**, complete **Red (SSID)**, elija **WPA/WPA2**, **Abierta** o **WEP** y toque **Siguiente**.



2 Ingrese la contraseña y toque **Siguiente**.

El paso **Ingrese la contraseña** muestra la red seleccionada. Las redes abiertas omiten este paso porque no necesitan contraseña.



3 Confirme la conexión.

En **Confirmar y conectar**, revise el resumen **Red** y toque **Guardar y conectar**. El estado de conexión aparece junto a la red. Cuando el dispositivo se conecta, la actualización continúa automáticamente; si la ventana sigue abierta, toque **Continuar** cuando esté disponible.



Use **Atrás** para volver a un paso anterior y cambiar la red o la contraseña. **Cancelar** cierra la configuración, incluso durante un intento de conexión.

Si el dispositivo ya indica que está conectado a una red, o si ingresó credenciales de esa misma red antes en la sesión, la ventana puede abrirse directamente en **Confirmar y conectar**. Revise la red que aparece. Puede usar la conexión existente del dispositivo con **Continuar** sin volver a ingresar la contraseña; use **Atrás** si necesita cambiarla.

TELÉFONO Y DISPOSITIVO EN LA MISMA RED

El teléfono debe estar en la misma red Wi-Fi que el dispositivo. Si hace falta, la aplicación se lo pide: «Conecte este teléfono a la red Wi-Fi seleccionada y vuelva para continuar.» Use **Abrir la configuración**, conéctese a la red y regrese a la aplicación.

4.2 Reglas de entrada

- El nombre de la red debe caber en 32 bytes y la contraseña en 64 bytes. Los caracteres acentuados ocupan más de un byte, así que la aplicación puede avisar: «El SSID debe caber en 32 bytes (los caracteres acentuados ocupan más de uno).»
- Si deja vacío el nombre de la red, la aplicación pide «Ingresa el nombre de la red Wi-Fi (SSID).»; si falta la contraseña, pide «Ingresa la contraseña del Wi-Fi.»

4.3 Varios dispositivos a la vez

Cuando actualiza varios dispositivos juntos, todos deben usar la misma red. Si informan redes distintas, la aplicación avisa: «Los dispositivos seleccionados están en redes Wi-Fi distintas. Todos deben estar en la misma red antes de actualizar. Ingrese las credenciales correctas.» — y a continuación pide las credenciales que usarán todos.

4.4 Si el dispositivo no se conecta

Cuando el nombre o la contraseña son incorrectos, la ventana permanece abierta y se lo indica — use **Atrás** para corregirlos, vuelva a **Confirmar y conectar** y toque **Guardar y conectar**:



«El dispositivo no se conectó. Compruebe las credenciales e inténtelo de nuevo.»

- «El dispositivo no se conectó al Wi-Fi a tiempo. Inténtelo de nuevo.» — acerque el dispositivo al router y reintente.

- Compruebe que la red sea compatible con el dispositivo; las redes con un tipo de seguridad no compatible aparecen como «Seguridad no compatible» en los resultados de búsqueda y no se pueden seleccionar.

5. Entender el estado del dispositivo

Cada dispositivo encontrado en una búsqueda aparece como una tarjeta en la lista **Dispositivos cercanos**.

5.1 Leer una tarjeta de dispositivo



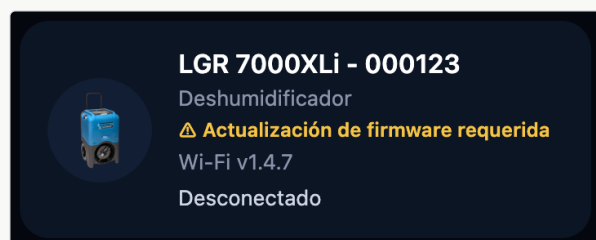
Una tarjeta de dispositivo conectado, valor por valor

1. **Modelo y número de serie** — por ejemplo «LGR 7000XLi - 000123».
2. **Categoría de producto** — «Deshumidificador» o «Purificador de aire».
3. **Versión del firmware** — el firmware instalado en el dispositivo. Un ⚠ en ámbar indica que la versión principal del firmware es anterior a la actual.
4. **Copia de respaldo** — el firmware de respaldo del dispositivo, visible cuando la aplicación se ha conectado a él.
5. **Versión del módulo Wi-Fi** — cuando el dispositivo tiene módulo Wi-Fi.
6. **Línea de estado** — lo que la aplicación está haciendo con este dispositivo (vea los mensajes siguientes).
7. **Botón de actualización** — visible mientras hay una actualización de firmware disponible.

Dos estados de tarjeta que conviene reconocer:



«⚠ Respaldo: v0.0.0» — el dispositivo aún no tiene copia de respaldo



«Actualización de firmware requerida» — el dispositivo debe actualizarse antes de poder informar su versión

5.2 Mensajes de estado



«Desconectado» — el dispositivo fue encontrado pero la aplicación no está conectada a él. Es el estado normal de reposo.



«Conectando...» — la aplicación está abriendo una conexión Bluetooth.



«Conectado» — la aplicación está conectada y puede leer los datos del dispositivo.



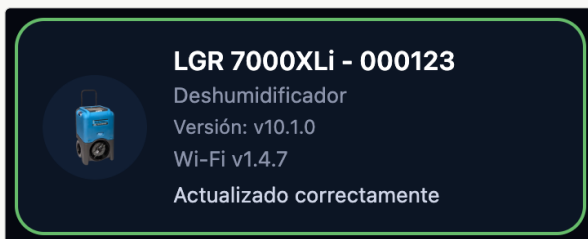
«Actualización en cola» — el dispositivo está seleccionado para actualizarse y espera su turno.



«Actualizando firmware...» — la actualización se está transfiriendo; una barra de progreso muestra el avance.



«Conexión perdida — actualización en cola» — la conexión se perdió a mitad de la actualización; la aplicación se está reconectando para continuar.



«Actualizado correctamente» — la actualización terminó y la nueva versión fue verificada.

5.3 Las dos secciones

- **Actualización disponible** — dispositivos cuyo firmware (o módulo Wi-Fi) es más antiguo que la versión que trae la aplicación. Estas tarjetas muestran un botón **Actualizar firmware**.
- **Otros dispositivos** — dispositivos que ya están al día. Esta sección aparece plegada; tóquela para expandirla.

Cuando todos los dispositivos cercanos están al día, la lista muestra en su lugar la tarjeta de confirmación:



«Todo está actualizado» — «Ningún dispositivo requiere actualizaciones.»

5.4 Selección

Toque una tarjeta para seleccionarla para una actualización en grupo:

- Aparece una marca de verificación en la tarjeta.
- El pie de la lista cuenta la selección, por ejemplo «2 dispositivos seleccionados».
- Seleccionar un dispositivo también conecta con él, lo que completa datos como la versión de respaldo.

6. Preguntas frecuentes

6.1 Actualizaciones

6.1.1 Todos mis dispositivos ya están al día — ¿qué debería ver?

Una tarjeta que dice «Todo está actualizado» — «Ningún dispositivo requiere actualizaciones.» Ese es el estado ideal: no hay nada que instalar.

Sus dispositivos quedan en **Otros dispositivos** (toque el título de la sección para expandirla), cada uno con su versión actual, por ejemplo «Versión: v10.1.0».



6.1.2 ¿Qué pasa si una actualización falla a mitad de camino?

Su dispositivo sigue funcionando con el firmware que ya tiene:

- El firmware nuevo se transfiere junto al que está en uso.
- El dispositivo comprueba el archivo transferido antes de cambiar — una transferencia incompleta o dañada nunca reemplaza un firmware que funciona.
- La tarjeta se muestra en rojo con el motivo.

Cuando quiera, toque **Actualizar firmware** otra vez; la actualización simplemente empieza de nuevo.



«Falló la actualización del firmware del deshumidificador. Inténtelo de nuevo.»

6.1.3 Mi dispositivo se desconectó en plena actualización — ¿está dañado?

No. Las desconexiones ocurren — el dispositivo además se reinicia como parte normal de la actualización.

La aplicación resuelve una caída por sí sola: le da al dispositivo unos segundos para volver, se reconecta y reinicia la transferencia.

Si no logra recuperarlo, se detiene y se lo indica, por ejemplo «El deshumidificador se desconectó. Asegúrese de que siga encendido y cerca, e inténtelo de nuevo.» En ese caso:

1. Acérquese y compruebe que el dispositivo tiene alimentación.
2. Toque **Volver a buscar**.
3. Actualice de nuevo.

6.1.4 La barra de progreso parece detenida — ¿cuánto es normal y cuándo preocuparse?

Normal, sin necesidad de actuar:

- La velocidad de la transferencia depende de la calidad de la señal Bluetooth, así que un tramo lento es normal — permanezca cerca del dispositivo.
- Hay una pausa natural cuando el dispositivo se reinicia para aplicar la actualización; el borde de la tarjeta parpadea en ámbar mientras la aplicación se reconecta.

Actúe solo cuando la aplicación indique un problema:

- Una tarjeta en rojo con un mensaje de error.
- Un estado que se queda en «Conexión perdida — actualización en cola» sin recuperarse.

En ese caso, acérquese y reintente.

6.1.5 ¿Puedo actualizar varios dispositivos a la vez?

Sí. Toque **Actualizar todos los dispositivos**, o seleccione dispositivos concretos y toque **Actualizar seleccionados**.

La aplicación inicia la actualización del firmware principal de cada dispositivo cuando está listo, de modo que varios pueden actualizarse a la vez. Después ejecuta las actualizaciones necesarias del módulo Wi-Fi como un grupo y pide las credenciales de red una sola vez para ese grupo.

6.1.6 ¿Necesito conexión a Internet en el teléfono para actualizar dispositivos?

Para la actualización en sí, no — el firmware viaja al dispositivo por Bluetooth.

- La aplicación usa el Internet del teléfono al iniciarse, para buscar y descargar firmware más reciente que el que trae incluido («Buscando actualizaciones de firmware...», «Descargando el firmware más reciente...»).
- ¿Sin conexión en el lugar de trabajo? La aplicación igualmente actualiza los dispositivos con el firmware que lleva incorporado.
- Si una descarga falla, verá «No se pudo descargar el archivo de firmware. Compruebe la conexión a Internet del teléfono e inténtelo de nuevo.»

6.1.7 ¿Puedo salir de la aplicación o atender una llamada durante una actualización?

Mantenga la aplicación abierta y el teléfono cerca del dispositivo hasta que la tarjeta indique «Actualizado correctamente». Si aun así la conexión se interrumpe, nada se daña — la aplicación se reconecta y continúa, o le pide reintentar (vea la pregunta sobre desconexiones).

6.2 Configuración del Wi-Fi

6.2.1 ¿Y si no hay Wi-Fi en el lugar de trabajo?

Todo excepto las actualizaciones del módulo Wi-Fi funciona sin él — encontrar dispositivos, leer versiones y estados, y actualizar el firmware se hace por Bluetooth.

- La red Wi-Fi solo hace falta para actualizar el módulo Wi-Fi de un dispositivo.
- El Internet del teléfono solo se usa cuando la aplicación busca firmware más reciente al iniciarse (si no, usa los archivos incorporados).

6.2.2 Escribí mal la contraseña del Wi-Fi — ¿qué pasa?

El dispositivo intenta conectarse y falla; nada más cambia. La ventana **Configuración del Wi-Fi** permanece abierta y muestra «El dispositivo no se conectó. Compruebe las credenciales e inténtelo de nuevo.» Use **Atrás** para corregir la red o la contraseña, toque **Siguiente** para volver a **Confirmar y conectar** y toque **Guardar y conectar** otra vez.

6.2.3 Mi red no aparece en la búsqueda

Toque **Buscar de nuevo** en la ventana — el dispositivo lista las redes más fuertes que detecta, hasta 16, así que una red débil puede quedar fuera de la lista. Acercar el dispositivo al router ayuda.

Siempre puede escribir el nombre de la red usted mismo; como dice la aplicación: «No se encontró ninguna red. Aún puede escribir el nombre de la red manualmente.»

REDES OCULTAS

Escribir el nombre usted mismo es también la manera de usar una red oculta.

6.2.4 El nombre de mi red tiene acentos o caracteres especiales — ¿funcionará?

Sí. Los nombres de red y las contraseñas se envían en UTF-8, así que los caracteres acentuados funcionan. Los límites se miden en bytes — 32 para el nombre, 64 para la contraseña — y los caracteres acentuados ocupan más de uno; por eso la aplicación puede avisar: «El SSID debe caber en 32 bytes (los caracteres acentuados ocupan más de uno).»

6.2.5 La aplicación dice que mis dispositivos están en redes Wi-Fi distintas — ¿qué significa?

El aviso «Se detectaron redes Wi-Fi distintas» aparece cuando los dispositivos seleccionados tienen guardadas redes diferentes: «Los dispositivos seleccionados están en redes Wi-Fi distintas. Todos deben estar en la misma red antes de actualizar. Ingrese las credenciales correctas.» Ingrese la red que todos deben usar y la aplicación la aplicará a cada dispositivo seleccionado.

6.3 Buscar dispositivos

6.3.1 ¿Por qué mi dispositivo no aparece en la lista?

Revise las causas en orden:

1. **Permiso denegado.** Si se denegó el permiso de Bluetooth, la aplicación no puede buscar y se lo indica: «La aplicación no tiene permiso para usar el Bluetooth. Permita el acceso al Bluetooth en la configuración del teléfono e inténtelo de nuevo.» Use **Abrir la configuración**, o a mano:

- En iPhone: **Ajustes → Dri-Eaz Sync → active Bluetooth.**
- En Android: **Ajustes → Aplicaciones → Dri-Eaz Sync → Permisos**, y permita **Dispositivos cercanos** (y **Ubicación** en versiones antiguas de Android).

Vuelva a la aplicación y toque **Volver a buscar**.

2. **Alimentación y alcance.** El dispositivo debe estar encendido y cerca del teléfono.
3. **Bluetooth desactivado.** La pantalla de inicio se lo indica antes incluso de buscar (vea **Buscar dispositivos cercanos** (p. 4)).
4. **Conectado a otro teléfono.** Un dispositivo ya conectado a otro teléfono deja de anunciarse, así que es invisible para los demás. Cierre la aplicación en el otro teléfono (o desconecte el dispositivo allí) y toque **Volver a buscar**.

Si no aparece nada en absoluto, la aplicación dice: «No se encontraron dispositivos. Asegúrese de que estén encendidos y emitiendo señal, e inténtelo de nuevo.»

6.3.2 ¿Por qué la aplicación pide permiso de Bluetooth (y en Android, de ubicación)?

El Bluetooth es el medio por el que la aplicación se comunica con sus dispositivos — sin ese permiso no puede buscar ni conectarse.

En Android, el sistema además vincula la búsqueda de dispositivos cercanos al permiso de ubicación, así que la aplicación solicita ubicación, búsqueda de «Dispositivos cercanos» y conexión. Solo los usa para encontrar y actualizar sus equipos Dri-Eaz.

Cuando aparezca el aviso, toque **Permitir**; si se denegó, reactívelo en la configuración del teléfono (vea la pregunta anterior para la ruta exacta).

6.4 General

6.4.1 ¿Qué equipos admite la aplicación?

PLATAFORMA	MODELOS
Command Hub Dehumidifiers	LGR 2800i, LGR 3500i, LGR 7000XLi, REVOLUTION, CMC 200, PHD200, LGR145 XL, SYCLONE XL, LGR 6000Li, LGR 6500XLi, G18, DRIZAIR 1800, DRIZAIR 2200
Wrap Series Dehumidifiers	DRIZAIR 1400, LGR 5000Li, DRIZAIR 130P
HEPA Air Scrubbers	HEPA700, AP 700

6.4.2 ¿Qué idiomas admite la aplicación?

La aplicación está disponible en tres idiomas:

- Inglés
- Español
- Francés

Para cambiar de uno a otro, vea [¿Cómo cambio el idioma de la aplicación?](#) (p. 25)

6.4.3 ¿Cómo cambio el idioma de la aplicación?

La aplicación sigue el idioma del teléfono.

1. Ponga el teléfono en uno de los **idiomas admitidos** (p. 25).
2. Cierre y vuelva a abrir la aplicación — el idioma se elige una sola vez, al iniciarse.

VARIANTES REGIONALES Y IDIOMA DE RESERVA

Cualquier variante regional sirve — español de México, francés de Canadá, etcétera. Un teléfono en cualquier otro idioma usa inglés.

No hay selector de idioma dentro de la aplicación.

6.4.4 ¿Puedo usarla desde una computadora en lugar del teléfono?

En parte. La aplicación también funciona en un navegador compatible con Web Bluetooth (Chrome y otros navegadores basados en Chromium; el navegador muestra su propio selector de dispositivos al buscar).

Dos límites reales:

- La configuración del Wi-Fi no está disponible en la web, así que el trabajo con el módulo Wi-Fi requiere la aplicación del teléfono.
- La versión web no puede descargar firmware más reciente — actualiza los dispositivos con el firmware incorporado en la aplicación.

Para el trabajo diario en el lugar de trabajo, el teléfono es la herramienta prevista.